



KOMISJA EUROPEJSKA

OCHRONA DANYCH OSOBOWYCH

Niniejsze oświadczenie o ochronie prywatności zawiera informacje na temat przetwarzania i ochrony danych osobowych.

Operacja przetwarzania danych osobowych: dokumentacja dotycząca podmiotów prawnych i rachunków bankowych

Administrator danych: BUDG.DGA1.C1

Numer w rejestrze: DPR-EC-00301.1

Spis treści

1. Wprowadzenie
2. Dlaczego i jak przetwarzamy Państwa dane osobowe?
3. Na jakiej podstawie prawnej przetwarzamy Państwa dane osobowe?
4. Jakie dane osobowe gromadzimy i przetwarzamy?
5. Jak długo przechowujemy Państwa dane osobowe?
6. Jak chronimy i zabezpieczamy Państwa dane osobowe?
7. Kto ma dostęp do Państwa danych osobowych i komu są one ujawniane?
8. Jakie prawa Państwu przysługują i jak można ich dochodzić?
9. Dane kontaktowe
10. Gdzie można znaleźć więcej informacji?

1. Wprowadzenie

Komisja Europejska (zwana dalej „Komisją”) jest zobowiązana do ochrony danych osobowych i do poszanowania prywatności osób, których dane dotyczą. Komisja gromadzi i przetwarza dane osobowe zgodnie z [rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady \(UE\) 2018/1725](#) z dnia 23 października 2018 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych przez instytucje, organy i jednostki organizacyjne Unii i swobodnego przepływu takich danych (uchylającym rozporządzenie (WE) nr 45/2001).

W niniejszym oświadczeniu o ochronie prywatności wyjaśniamy, dlaczego przetwarzamy dane osobowe, w jaki sposób je gromadzimy i przetwarzamy oraz jak zapewniamy ich ochronę, a także w jaki sposób wykorzystujemy pozyskane informacje oraz jakie prawa przysługują osobom, których dane dotyczą, w odniesieniu do tych danych. Podajemy również dane kontaktowe administratora danych, u którego można dochodzić swoich praw, inspektora ochrony danych i Europejskiego Inspektora Ochrony Danych.

Informacje dotyczące operacji przetwarzania „Dokumentacja dotycząca podmiotów prawnych i rachunków bankowych” wykonywanej przez BUDG.DGA1.C1 przedstawiono poniżej.

2. Dlaczego i jak przetwarzamy Państwa dane osobowe?

Cel przetwarzania danych: Komisja Europejska oraz, w drodze przekazania uprawnień, Dyrekcja Generalna ds. Budżetu (DG BUDG), w szczególności **dział C1** „Dokumentacja dotycząca podmiotów prawnych i rachunków bankowych”, gromadzą i wykorzystują Państwa dane osobowe **w celu potwierdzenia prawnego istnienia podmiotów i sprawdzenia, czy w systemie nie istnieją podwójne wpisy.**

Wszystkie transakcje finansowe i umowne realizowane przez służby Komisji i podmioty zewnętrzne korzystające z centralnego systemu finansowego Komisji Europejskiej (ABAC) wymagają **podania** unikalnego wpisu w rejestrze podmiotów prawnych. Komisja gromadzi również dane dotyczące rachunków bankowych w celu **wykonania płatności.**

System przejrzystości finansowej – wyszukiwarka internetowa – zapewnia ponadto przejrzystość zobowiązań podjętych przez Komisję Europejską. W takim przypadku publikuje się wyłącznie nazwę, region oraz kwotę przyznanego finansowania i udzielonego zamówienia (w przypadku kwot powyżej 15 000 EUR i z wyjątkiem następujących kategorii wydatków: stypendia, wsparcie bezpośrednio wypłacane osobom fizycznym najbardziej potrzebującym, płatności na rzecz ekspertów ds. rozwoju, zwrot kosztów podróży i pobytu ekspertów, wydatki związane z personelem).

Proszę zauważyć, że DG ds. Budżetu jest również **współadministratorem** danych wraz z podmiotem, z którym kontaktowali się Państwo i który zgromadził Państwa dane osobowe.

3. Na jakiej podstawie prawnej przetwarzamy Państwa dane osobowe?

Przetwarzamy Państwa dane osobowe, ponieważ jest to **niezbędne do wypełnienia obowiązku prawnego** ciążącego na administratorze (art. 5 ust. 1 lit. b)).

Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE, Euratom) 2018/1046 z dnia 18 lipca 2018 r. w sprawie zasad finansowych mających zastosowanie do budżetu ogólnego Unii, zwane **rozporządzeniem finansowym**, a w szczególności art. 86 określa uprawnienia i obowiązki księgowego w odniesieniu do tworzenia akt podmiotów prawnych i zarządzania nimi oraz przechowywania dokumentów potwierdzających. Te akta i dokumenty zawierają dane osobowe konieczne do rzetelnego i zgodnego z prawem zarządzania płatnościami i odzyskiwania kwot.

Przetwarzanie danych osobowych jest również niezbędne do **wykonania umowy**, której są Państwo stroną, lub do podjęcia działań na Państwa wniosek przed zawarciem umowy (art. 5 ust. 1 lit. c)).

W przypadku braku takiego przetwarzania niemożliwe byłoby zawarcie jakichkolwiek umów z osobą, której dane dotyczą, ani wydanie jakichkolwiek decyzji o finansowaniu na jej rzecz; nie byłoby również możliwe monitorowanie prawidłowego wykonania tych umów / decyzji.

4. Jakie dane osobowe gromadzimy i przetwarzamy?

W celu przeprowadzenia operacji przetwarzania administrator danych, tj. dział C1 DG BUDG, gromadzi następujące kategorie danych osobowych:

- informacje, które podali Państwo w formularzu „**Podmioty prawne**”, jak również załączone dokumenty uzupełniające (np. dokument tożsamości),
- informacje, które podali Państwo w formularzu „**Identyfikacja finansowa**”, jak również załączone dokumenty uzupełniające (np. wyciąg z rachunku bankowego).

5. Jak długo przechowujemy Państwa dane osobowe?

Administrator danych, tj. dział C1 DG BUDG, przechowuje Państwa dane osobowe jedynie przez okres konieczny do osiągnięcia celu gromadzenia lub dalszego przetwarzania, mianowicie:

- **maksymalnie 10 lat** od ostatniej transakcji w odniesieniu do danych dotyczących osób fizycznych innych niż personel Komisji,
- **do 100 lat** od daty urodzenia w odniesieniu do pracowników Komisji (w celu rozpatrzenia wszelkich wniosków, które mogą wpłynąć po zakończeniu umowy pracownika lub po jego przejściu na emeryturę).

6. Jak chronimy i zabezpieczamy Państwa dane osobowe?

Wszystkie dane osobowe są przechowywane na serwerach Komisji Europejskiej. Wszystkie operacje przetwarzania tych danych prowadzone są zgodnie z [decyzją Komisji \(UE, Euratom\) 2017/46](#) z dnia 10 stycznia 2017 r. w sprawie bezpieczeństwa systemów teleinformatycznych w Komisji Europejskiej.

W celu ochrony Państwa danych osobowych Komisja wprowadziła szereg **środków technicznych i organizacyjnych**. Środki techniczne obejmują odpowiednie działania w zakresie bezpieczeństwa online, ryzyka utraty danych, modyfikacji danych lub nieuprawnionego dostępu, z uwzględnieniem ryzyka związanego z przetwarzaniem oraz charakterem przetwarzanych danych osobowych. Środki organizacyjne obejmują ograniczenie dostępu do danych osobowych do upoważnionych osób, które z uzasadnionych względów muszą mieć do nich dostęp do celów danej operacji przetwarzania.

7. Kto ma dostęp do Państwa danych osobowych i komu są one ujawniane?

Dostęp do Państwa danych osobowych mają **pracownicy Komisji** odpowiedzialni za prowadzenie danej operacji przetwarzania danych oraz upoważnieni pracownicy zgodnie z zasadą **ograniczonego dostępu**. Pracownicy ci muszą przestrzegać regulaminowych, a także – w razie potrzeby – dodatkowych zobowiązań do zachowania poufności.

Dostęp do Państwa danych mają, zgodnie z zasadą ograniczonego dostępu, wszyscy upoważnieni pracownicy Komisji, Europejskiej Służby Działań Zewnętrznych, organów doradczych oraz urzędnicy zatwierdzający Komisji i podmiotów zewnętrznych, którzy korzystają

z systemu ABAC i zajmują się kwestiami finansowymi i rachunkowością. Państwa dane osobowe mogą być również przesłane do Służby Audytu Wewnętrznego, Trybunału Obrachunkowego, zespołu ds. nieprawidłowości finansowych, Urzędu ds. Zwalczania Nadużyć Finansowych oraz wszelkich innych instytucji lub podmiotów odpowiedzialnych za audyty lub dochodzenia.

Dane osobowe mogą być ponadto przekazywane **instytucjom bankowym** w celu realizacji płatności określonych w umowie. W przypadku wniosku o płatność na rachunek banku, który nie ma siedziby w EOG, Państwa dane osobowe zostaną przekazane instytucjom bankowym w **państwie trzecim** zgodnie z rozporządzeniem (UE) 2018/1725. W szczególności przekazanie opiera się na **decyzji stwierdzającej odpowiedni stopień ochrony** (art. 47), a w przypadku jej braku – odbywa się z zastrzeżeniem **odpowiednich zabezpieczeń** (art. 48) lub na podstawie wyjątków (art. 50 ust. 1 lit. b) i c).

Ograniczone informacje na temat beneficjentów objętych zarządzaniem bezpośrednim będą dostępne publicznie za pośrednictwem systemu przejrzystości finansowej na portalu Europa. Ujawnione zostaną tylko niektóre zobowiązania i płatności powyżej 15 000 EUR. W takim przypadku podane będą jedynie nazwa, region i kwota przyznanego finansowania.

8. Jakie prawa Państwu przysługują i jak można ich dochodzić?

Zgodnie z przepisami rozdziału III (art. 14–25) rozporządzenia (UE) 2018/1725 przysługują Państwu szczególne prawa jako „osobie, której dane dotyczą”, w szczególności prawo dostępu do swoich danych osobowych i ich sprostowania, jeżeli Państwa dane osobowe są niedokładne lub niepełne. W stosownych przypadkach mają Państwo prawo do usunięcia swoich danych osobowych, ograniczenia ich przetwarzania, wniesienia sprzeciwu wobec przetwarzania oraz prawo do przenoszenia danych.

Mogą Państwo dochodzić swoich praw, kontaktując się z administratorem danych lub, w przypadku konfliktu, z inspektorem ochrony danych. W razie potrzeby można się również zwrócić się do Europejskiego Inspektora Ochrony Danych. Dane kontaktowe do tych organów podano poniżej w punkcie 9.

Jeśli chcą Państwo dochodzić swoich praw w odniesieniu do jednej lub kilku konkretnych operacji przetwarzania, proszę podać w swoim wniosku właściwe odniesienie (tj. ich numer w rejestrze zgodnie z punktem 10 poniżej).

9. Dane kontaktowe

- Administrator danych

W przypadku gdy chcą Państwo dochodzić swoich praw na podstawie rozporządzenia (UE) 2018/1725 lub jeśli mają Państwo uwagi, pytania lub zastrzeżenia, bądź też jeżeli chcieliby Państwo złożyć skargę dotyczącą gromadzenia i wykorzystania Państwa danych osobowych, sugerujemy kontakt z naszym współadministratorem, mianowicie departamentem instytucji lub agencji Unii Europejskiej, któremu przekazali Państwo swoje dane i który jest odpowiedzialny za ich gromadzenie i przekazanie do DG BUDG.

Z administratorem danych, a mianowicie z Komisją Europejską oraz, w drodze przekazania uprawnień, z Dyrekcją Generalną ds. Budżetu (DG BUDG), w szczególności z działem C1, „Dokumentacja dotycząca podmiotów prawnych i rachunków bankowych”, proszę kontaktować się za pośrednictwem zakładki „Kontakt” na stronie https://europa.eu/european-union/contact/write-to-us_pl.

- **Inspektor ochrony danych w Komisji Europejskiej**

W kwestiach związanych z przetwarzaniem danych osobowych na podstawie rozporządzenia (UE) 2018/1725 można kontaktować się z inspektorem ochrony danych Komisji Europejskiej (DATA-PROTECTION-OFFICER@ec.europa.eu).

- **Europejski Inspektor Ochrony Danych (EIOD)**

Mają Państwo również prawo do odwołania się (wniesienia skargi) do Europejskiego Inspektora Ochrony Danych (edps@edps.europa.eu), jeżeli uważają Państwo, że Państwa prawa wynikające z rozporządzenia (UE) 2018/1725 zostały naruszone w wyniku przetwarzania danych przez administratora danych.

10. Gdzie można znaleźć więcej informacji?

Inspektor ochrony danych w Komisji publikuje rejestr wszystkich udokumentowanych i zgłoszonych mu operacji przetwarzania danych osobowych przez Komisję. Rejestr ten jest dostępny pod adresem: <http://ec.europa.eu/dpo-register>.

Ta konkretna operacja przetwarzania została wpisana do rejestru publicznego inspektora ochrony danych pod następującym numerem: DPR-EC-00301.